

DYMO®

LetraTag® 100H

Kullanıcı Kılavuzu



Telif Hakkı

© 2023 Sanford, L.P. Tüm hakları saklıdır.

Bu belgenin veya yazılımın hiçbir bölümü Sanford, L.P.'nin önceden yazılı izni olmaksızın hiçbir biçimde veya surette çoğaltılamaz ya da aktarılamaz veya başka bir dile çevrilemez.

Ticari markalar

DYMO ve LetraTag; ABD ve başka ülkelerde tescilli markalardır. Diğer tüm ticari markalar, ilgili maliklerinin mülkiyetindedir.

İçindekiler

1	Yeni Etiket Makineniz Hakkında
1	Garanti Kaydı
1	Etiketleme Makinesini Tanıma
1	Başlangıç
1	Güç Kaynağı
2	Pillerin Takılması
2	Etiket Kasetinin Takılması
3	Dil Seçme
3	Tarih ve Saati Ayarlama
4	İlk Etiketinizi Yazdırma
4	Etiket Makinenizi Tanıma
4	Güç
4	LCD Ekranı
5	Büyük Harf Modu
5	Sayı Kilidi
5	Sil
5	Temizle
5	Gezinti Tuşları
5	İptal
5	Ayarlar
5	Ekle
5	Ek
6	Etiketinizin Biçimlendirilmesi
6	Yazı Boyutunun Değiştirilmesi
6	Yazı Tipi Stilleri Ekleme
6	İki Satırlı Etiketlerin Oluşturulması
7	Tarih Ekleme
7	Çerçeve ve Alt Çizgi Ekleme
7	Sembolleri ve Özel Karakterleri Kullanma
8	Semboller Ekleme
8	Uluslararası Karakterlerin Eklenmesi
8	Yazdırma Seçenekleri
8	Etiketinizi Önizleme
9	Baskı Kontrastını Ayarlama
9	Etiket Makinesinin Hafızasını Kullanma
9	Metin Etiketini Saklama
9	Saklanan Etiketleri Geri Çağırma
10	Etiket Makinenizin Bakımı
11	Sorun Giderme
12	Genel Güvenlik Önlemleri
12	Çevresel Bilgiler
12	Elektrik Anma Değerleri

Yeni Etiket Makineniz Hakkında

Yeni DYMO LetraTag™ etiket makinenizle yüksek kalitede, kendinden yapışan çeşitli etiketler oluşturabilirsiniz. Etiketlerinizi çok farklı boyutlarda ve stillerde yazdırabilirsiniz. Etiket makinesi DYMO LetraTag (LT) 12 mm etiket kasetleri kullanır. LT kasetleri, çeşitli renkte plastik bant ve ütüyle transfer edilen beyaz bantla sunulur.

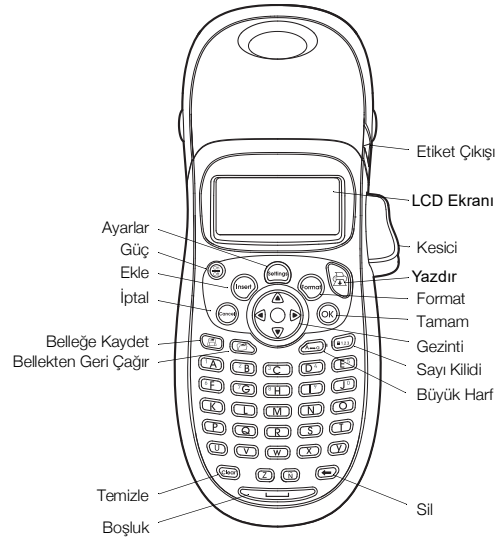
www.dymo.com adresini ziyaret ederek etiket makineniz için etiket ve aksesuarların temini hakkında bilgi alabilirsiniz.

Garanti Kaydı

Lütfen garanti kayıt kartını doldurunuz ve yedi gün içinde ilgili Müşteri Hizmetleri adresine iade ediniz. Ayrıntılar veya çevrimiçi kayıt için www.dymo.com/registration adresini ziyaret ediniz.

Etiketleme Makinesini Tanıma

Aşağıdaki şekilde gösterilen özellikleri öğrenin.



Resim 1

Başlangıç

İlk etiketinizi yazdırmadan önce bu bölümdeki adımları izleyin.

Güç Kaynağı

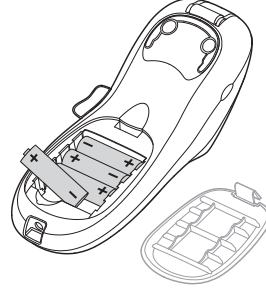
Etiket makinesi, standart pil ile çalışır. Güçten tasarruf etmek için etiket makinesi iki dakika süreyle aktif olmadığında otomatik olarak kapanacaktır.

Pillerin Takılması

Etiket makinesi AA türü dört alkalın pil kullanır.

Pilleri takmak için

- 1 Pil yuvası kapağını açın. Bkz. Resim 2.



Resim 2

- 2 Pilleri kutup işaretlerine (+ ve -) dikkat ederek takın.
- 3 Pil yuvası kapağını takın.

Güvenlik Önlemleri

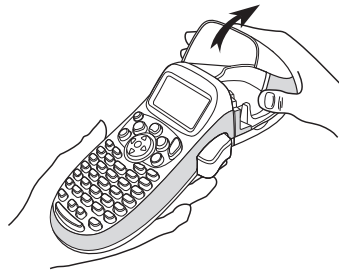
- Eski ve yeni pilleri karışık kullanmayın.
- Alkalın, standart (karbon-çinko) veya şarj edilebilir (nikel-kadmiyum, nikel-metal-hibrit, vb.) pilleri karışık kullanmayın.
- Yazıcı uzun süre kullanılmıyacaksa pilleri çıkarın.

Etiket Kasetinin Takılması

Etiket makinenizle birlikte bir adet etiket kaseti verilir. Fazladan etiket kaseti satın almak için www.dymo.com web sitesini ziyaret ediniz..

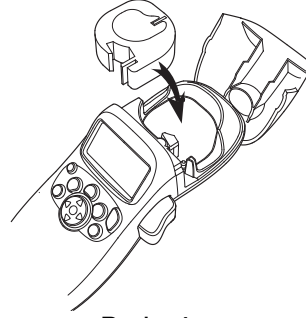
Etiket kasetini yerleştirmek için

- 1 Etiket bölümünü açmak için etiket kaseti kapağına bastırın ve bırakın. Bkz. Resim 3.



Resim 3

- 2 Kaseti, etiket baskı kafası ile kısma silindiri arasına yerleştirin. Bkz. Resim 4.



Resim 4

- 3 Kaset yerine oturana kadar iyice bastırın.
- 4 Etiket kaseti kapağını kapatın ve güç vermek için düğmesine basın.

Dil Seçme

Gücü ilk açtığınızda istediğiniz dili seçmeniz istenir. Varsayılan dil ayarı İngilizce'dir. Belirlediğiniz dil seçimi kullanılabilen karakter kümesini ve tarih biçimini belirler.

Dil seçmek için

- 1 düğmesine basın, **Dil** seçeneğini belirlemek için yukarı ve aşağı ok tuşlarını kullanın ve düğmesine basın.
- 2 İsteddiğiniz dili seçmek için yukarı ve aşağı ok tuşlarını kullanın ve düğmesine basın.

Tarih ve Saati Ayarlama

Etiketinize otomatik olarak tarihin eklenmesini seçerseniz, tarihin doğru olması için geçerli tarih ve saati etiket makinesinde ayarlamanız gerekir.

Varsayılan tarih ve saat biçimi, etiket makinesi için yaptığınız dil seçimine bağlıdır. ABD İngilizcesi AAA GG,YY tarih biçimini ve 12 saatlik saat biçimini kullanır; diğer tüm diller GG AAA YY tarih biçimi ile 24 saatlik saat biçimini kullanır.

Tarih ve saati ayarlamak için

- 1 düğmesine basın.
- 2 **Tarihi Ayarla** seçeneğini belirlemek için yukarı ve aşağı ok tuşlarını kullanın ve tuşuna basın. Varsayılan tarih görüntülenir.



- 3 Ayarların (ay, gün ve yıl) üzerinde imleci ilerletmek için sol ve sağ ok tuşlarını kullanın, değeri artırıp azaltmak için yukarı ve aşağı ok tuşlarını kullanın.
- 4 Tamamladığınızda, tuşuna basın. Varsayılan saat görüntülenir.



- 5 Ayarların (saat ve dakika) üzerinde imleci ilerletmek için sol ve sağ ok tuşlarını kullanın, değeri artırıp azaltmak için yukarı ve aşağı ok tuşlarını kullanın.
- 6 Bitirdiğinizde düğmesine basın.

İlk Etiketinizi Yazdırma

Artık ilk etiketinizi yazdırmaya hazırsınız.

Etiket yazdırmak için

- 1 Basit bir etiket oluşturmak için metni girin.
- 2  düğmesine basın.
- 3 Etiketi kesmek için kesici düğmesine basın.

Tebrikler! İlk etiketinizi yazdırdınız. Etiket oluşturma ile ilgili seçenekler hakkında daha fazla bilgi için okumaya devam edin.

Etiket Makinenizi Tanıma

Etiket makinenizin özelliklerini ve işlev düğmelerinin yerlerini öğrenin. Ön kapağın iç tarafındaki Resim 1'e bakın. Aşağıdaki bölümlerde her özellik ayrıntılı olarak açıklanmaktadır.

Güç

 düğmesi gücü açar ve kapatır. Makine iki dakika kullanılmadığında otomatik olarak kapanır. Oluşturulan ilk etiket hafızada kalır ve makine tekrar açıldığında görüntülenir. Önceden seçilmiş stil ayarları da yeniden yüklenir.

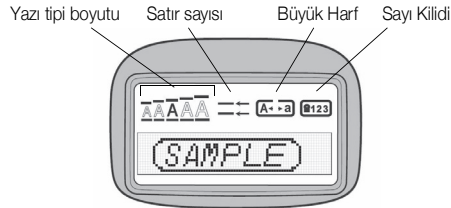
Yazdırmayı durdurup düzenleme moduna dönmek için  tuşuna da basabilirsiniz.

LCD Ekranı

Etiketin üzerine en fazla 100 karakter ve boşluk girebilirsiniz, ancak ekranda bu karakterlerin yalnızca küçük bir bölümü görüntülenecektir.

Şimdi DYMO'nun özel grafik ekranı, eklediğiniz her biçimlendirme anında görünebilir. Resim 5 örneğinde, metne eklenen italik harfler ve yuvarlatılmış kenar açıkça görünebilmektedir.

Özellik göstergeleri, bir özellik seçildiğinde sizi bilgilendirmek için ekranın üst kısmında görüntülenir. (Bkz. Resim 5.)



Resim 5

Büyük Harf Modu

 düğmesi büyük/küçük harf kullanımı arasında geçiş yapar. Büyük Harf modu açık olduğunda, ekranda Büyük Harf göstergesi görülür ve girdiğiniz tüm harfler büyük harf olarak yazılır. Varsayılan ayar Büyük Harf modudur. Büyük Harf modu kapalı olduğunda, girilen tüm harfler küçük harf olarak yazılır.

Sayı Kilidi

 tuşu, A ile J tuşlarında yer alan rakamlara erişmenizi sağlar. Sayı Kilidi modu açıldığında, ekranda Sayı Kilidi göstergesi görüntülenir ve A ile J arasındaki harflere bastığınızda 1'den 0'a kadar rakamlar görüntülenir. Sayı Kilidi varsayılan olarak kapalıdır.

Sil

 tuşu karakteri imlecin sol tarafına götürür.

Temizle

 tuşu tüm etiket metnini ve biçimlendirmeyi siler.

Gezinti Tuşları

Gezinti tuşunun üzerindeki sol ve sağ ok tuşlarını kullanarak etiketinizi inceleyebilir ve düzenleyebilirsiniz. Yukarı ve aşağı ok tuşlarını kullanarak menü seçimleri arasında gezinebilir ve  tuşuna basarak seçim yapabilirsiniz.

İptal

 tuşu herhangi bir seçim yapmadan veya bir işlemi iptal etmeden menüden çıkmanıza olanak sağlar.

Ayarlar

 tuşu yazı tipi boyutunu, stili ve kenarlık alt menülerini görüntüler. Bu biçimlendirme özellikleri bu Kullanım Kılavuzu'nun sonraki bölümlerinde açıklanmıştır.

Ekle

 tuşu, simgeler, ikinci bir satır veya tarihi etiketinize eklemenizi sağlar.

Ek

 tuşu, Önzileme, Tarih Ayarla, Dil ve Baskı Kontrastını Ayarla alt menülerini görüntüler. Bu özellikler bu Kullanım Kılavuzu'nun sonraki bölümlerinde açıklanmıştır.

Etiketinizin Biçimlendirilmesi

Etiketlerinizin görünümünü güçlendirmek için çeşitli biçimlendirme seçenekleri arasında seçim yapabilirsiniz.

Yazı Boyutunun Değiştirilmesi

Etiketleriniz için beş yazı tipi boyutu kullanabilirsiniz: Çok Küçük, Küçük, Orta, Büyük ve Çok Büyük.

Bir boyut seçtiğinizde, o boyut bir etiketteki tüm karakterlere uygulanır.

Yazı tipi boyutunu ayarlamak için

- 1  tuşuna basın.
- 2 **Boyut** seçeneğini belirlemek için yukarı ve aşağı ok tuşlarını kullanın ve  tuşuna basın.
- 3 İstenen yazı tipi boyutunu seçmek için yukarı ve aşağı ok tuşlarını kullanın ve  tuşuna basın.

Yazı Tipi Stilleri Ekleme

Altı farklı yazı tipi stili arasından seçim yapabilirsiniz:

AaBb	Normal
AaBb	Kalın
<i>AaBb</i>	İtalik
AaBb	İç Boş
AaBb	Gölgeli
◀◄◄◄	Dikey

Bir stil seçtiğinizde, seçtiğiniz stil tüm karakterlere uygulanır. Stiller alfanümerik karakterler ve bazı sembollerle birlikte kullanılabilir.

Yazı tipi stilini ayarlamak için

- 1  düğmesine basın.
- 2 **Stil** seçeneğini belirlemek için yukarı ve aşağı ok tuşlarını kullanın ve  tuşuna basın.
- 3 Stil seçmek için yukarı ve aşağı ok tuşlarını kullanın ve  tuşuna basın.

İki Satırlı Etiketlerin Oluşturulması

Etiketlere en fazla iki satır yazdırabilirsiniz.

İki satırlı etiket oluşturmak için

- 1 İlk satırın metnini girin ve  tuşuna basın.
- 2 **İkinci Satır**'ı seçmek için ok tuşlarını kullanın ve  tuşuna basın. Çok satırlı sembolü ilk satırın sonuna eklenir, ancak etikete basılmaz.
- 3 İkinci satırın metnini yazın.

Tarih Ekleme

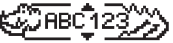
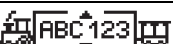
Etiketinize tarih ekleyebilirsiniz. Tarih biçimi, etiket makinenizin sürümüne bağlı olarak AAA GG, YY (ABD) veya GG AAA YY (Avrupa) biçimindedir.

Tarih eklemek için

- 1  düğmesine basın.
- 2 **Tarih**'i seçin ve  düğmesine basın.

Çerçeve ve Alt Çizgi Ekleme

Bir çerçeve veya alt çizgi stili seçerek metninizi daha da vurgulayabilirsiniz.

	Altı çizili
	Kare
	Noktalı
	Yuvarlatılmış
	Timsah
	Köşeli
	Tren
	Kalpler
	Çiçekler

Bir etiketin altı çizilebilir veya çerçeve içinde olabilir, ama ikisi birden olamaz.

Alt çizgi veya çerçeve stili eklemek için

- 1  düğmesine basın.
- 2 **Kenarlıklar**'ı seçin ve  düğmesine basın.
- 3 Alt çizgi veya çerçeve stilini seçtikten sonra  tuşuna basın.

İki satırlı etiketlerde, her iki satırın da altı çizilir. Çerçeve stili modunda tüm satırlar bir çerçeve stili içinde olur.

Sembolleri ve Özel Karakterleri Kullanma

Etiketlerinize semboller ve diğer özel karakterler ekleyebilirsiniz.

Semboller Ekleme

Etiket makinesi genişletilmiş sembol serisini destekler.

A	€	\$	¢	£	¥	T	☺	↑	↓	→	←
B	@	&	#	%	‰	U	☹	↕	☺	♥	☹
C	!	?	¡	¿	—	V	☺	☹	☹	☹	☹
D	'	"	,	.	;	W	☹	☹	☹	☹	☹
E	'	:	/	\		X	☹	☹	☹	☹	☹
F	+	-	*	÷	√	Y	☹	☹	☹	☹	☹
G	^	~	≈	=	≠	Z	☹	☹	☹	☹	☹
H	±	<	>	≤	≥	AA	☹	☹	☹	☹	☹
I	(	)	{	}	•	AB	☹	☹	☹	☹	☹
J	[	]	°	§	∞	AC	☹	☹	☹	☹	☹
K	α	β	γ	δ	ε	AD	☹	☹	☹	☹	☹
L	η	λ	μ	π	ρ	AE	☹	☹	☹	☹	☹
M	σ	ω	Δ	Θ	Σ	AF	☹	☹	☹	☹	☹
N	Φ	Ω	½	¼	¾	AG	☹	☹	☹	☹	☹
O	0	1	2	3	4	AH	☹	☹	☹	☹	☹
P	5	6	7	8	9	AI	☹	☹	☹	☹	☹
Q	0	1	2	3	4	AJ	☹	☹	☹	☹	☹
R	5	6	7	8	9	AK	☹	☹	☹	☹	☹
S	©	®	™	€	♻	AL	☹	☹	☹	☹	☹
						AM	☹	☹	☹	☹	☹

Bir sembol eklemek için

- 1  tuşuna basın, **Semboller**'i seçin ve  tuşuna basın. Tabloda gösterilen ilk sembol satırı ekranda görüntülenir.
- 2 Ok tuşlarını kullanarak istediğiniz sembolün üzerine gelin. Sol ve sağ ok tuşları bir semboller satırında yatay hareket eder. Yukarı ve aşağı tuşları sembol satırları arasında dikey hareket eder.
- 3 Sembolü bulduğunuzda, etikete eklemek için  tuşuna basın.

Uluslararası Karakterlerin Eklenmesi

Etiket makinesi genişletilmiş Latin karakterlerini RACE teknolojisini kullanarak desteklemektedir. Cep telefonunun tuş takımını kullanırken olduğu gibi, harf tuşunu bir saniyeden daha uzun süre basılı tuttuğunuzda ilgili harfin değişik biçimleri arasında dolaşabilirsiniz. Karakteri eklemek için istenen karakter görüntülendiğinde tuşu bırakın.

Örneğin, dil olarak Fransızca seçildiyse ve **a** harfini basılı tutarsanız, **a à â æ** sembolünü ve kullanılabilen diğer seçenekleri görürsünüz. Karakter çeşitlendirmeleri ve bunların görüneceği sıra seçtiğiniz dile bağlıdır.

Yazdırma Seçenekleri

Etiketinizi önizleyebilir ve baskı kontrastını ayarlayabilirsiniz.

Etiketinizi Önizleme

Etiketi yazdırmadan önce metin ve biçim için önizleme yapabilirsiniz. İki satırlı etiket, iki satır arasına yerleştirilen bir satır bölme karakteriyle tek satırlı etiket olarak önizlenir.

Etiketlerinizi önizlemek için

- 1  düğmesine basın.
- 2 **Önizle**'yi seçin ve  düğmesine basın.

Etiketin metni ekran boyunca kayar.

Baskı Kontrastını Ayarlama

Etiketinizin baskı kalitesini hassas biçimde ayarlamak için baskı kontrastını ayarlayabilirsiniz.

Kontrastı ayarlamak için

- 1  düğmesine basın.
- 2 **Kontrast Ayarla**'yı seçin ve  düğmesine basın.
- 3 Kontrast ayarını seçmek için ok tuşlarını kullanın ve  düğmesine basın.

Etiket Makinesinin Hafızasını Kullanma

Etiket makinesi sık kullandığınız en çok nine etiketi saklamanıza olanak sağlayan güçlü bir bellek özelliğine sahiptir.

Metin Etiketini Saklama

Ayrıca, sık kullandığınız en çok nine özel etiketi saklayabilirsiniz.

Güncel etiket metnini saklamak için

- 1  düğmesine basın.
İlk bellek alanı görüntülenir.
- 2 Alanlar arasında dolaşmak için ok tuşlarını kullanın. Yeni metni herhangi bir bellek konumunda saklayabilirsiniz.
- 3 Bir bellek yeri seçin ve  düğmesine basın.

Etiket metniniz kaydedilir ve etikete dönersiniz.

Saklanan Etiketleri Geri Çağırma

Hafızada saklanan etiketleri daha sonra kullanmak için kolayca geri çağırabilirsiniz.

Etiketleri geri çağırmak için

- 1  düğmesine basın.
İlk bellek yeri bir etiket veya biçim saklamaya benzer biçimde görüntülenir.
- 2 Geri çağrılacak etiketi seçmek için ok tuşlarını kullanın ve  düğmesine basın.

Bellek alanını temizlemek için önce etiketi geri çağırın, ardından  düğmesine basın.

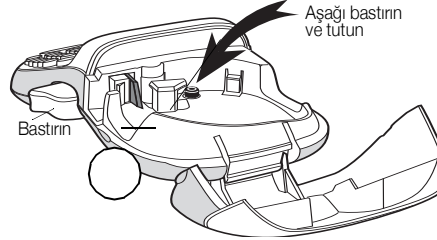
Etiket Makinenizin Bakımı

Etiket makineniz, uzun süreli ve sorunsuz hizmet verecek şekilde tasarlanmış olup çok az bakım gerektirir.

Düzgün çalışmasını sağlamak için etiket makinenizi ara sıra temizleyin. Etiket kasetini her değiştirdiğinizde kesici bıçağı temizleyin.

Kesme bıçağını temizlemek için

- 1 Etiket kasetini çıkartın.
- 2 Bir kalemin ucunu Resim 6 resminde gösterildiği gibi L biçimli parçanın üzerine yerleştirin ve parçayı aşağıya doğru bastırın.



Resim 6

- 3 L biçimli parçayı aşağı doğru bastırırken kesme bıçağını dışarı çıkarmak için kesme koluna basın ve basılı tutun.
- 4 Bıçağın her iki tarafını bir parça pamuk ve alkolle temizleyin.
- 5 Kesme kolunu bırakın.

Kesici bıçak ileri konumda sıkışır ve hareket etmezse, yine bu prosedürü uygulayabilirsiniz.

Baskı kafasını temizlemek için

Yazdırma kafasının temizlenmesi özel bir temizleme aracı gerektirir. Bir temizleme aracı edinmek için Müşteri Desteğini arayın (<http://support.dymo.com>).

Bazı eski etiketleme makinelerinde etiket bölmesi kapağının içerisinde bir temizleme aracı bulunmaktadır.

Sorun Giderme

Etiket makinesini kullanırken herhangi bir sorunla karşılaşırsanız, aşağıdaki olası çözüm yollarını gözden geçirin.

Sorun/Hata Mesajı	Çözüm
Ekranda görüntü yok	- Etiket makinesinin açık olduğundan emin olun. - Bitmiş pilleri değiştirin.
Baskı Kalitesi Kötü	- Bitmiş pilleri değiştirin. - Etiket kasetinin doğru takılmış olmasına dikkat edin. - Baskı kafasını temizleyin. - Etiket kasetini değiştirin.
Kesme Performansı Yetersiz	Kesme bıçağını temizleyin. Bkz. Etiket Makinenizin Bakımı .
Yazdırılıyor	Bir işlem gerekmez. Yazdırma bittiğinde mesaj görünmez olur.
Çok fazla karakter Arabellekte maksimum karakter sayısını aşıldı.	Arabellekteki metnin bir kısmını veya tamamını silin.
Pil zayıf Piller bitmek üzere.	Pilleri değiştirin.
Bant Sıkışması Etiket sıkışması nedeniyle motor durdu.	- Sıkışmış etiketi çıkartın ve etiket kasetini değiştirin. - Kesme bıçağını temizleyin.

Hala yardıma ihtiyacınız varsa, DYMO Müşteri Destek bölümünü arayın (<http://support.dymo.com>).

Genel Güvenlik Önlemleri

Bu ürünü güvenli kullanmak için bu kısımdaki kılavuz ilkeleri izleyin.

Etiketleme Makinesi

- Etiket çıkış yuvasına nesneler yerleştirmeyin veya yuvayı engellemeyin.
- Kesici bıçağına dokunmayın. Kişisel yaralanma yaşanabilir.
- Etiketleme makinesine herhangi bir sıvının temas etmesini önleyin.
- Etiketleme makinesini sökmeyin. İnceleme, ayar veya tamir için DYMO Müşteri Destek birimini arayın (<http://support.dymo.com>).

DYMO Etiket Kasetleri

- Bu etiketleme makinesinde yalnızca DYMO markalı LT etiket kasetleri kullanın.
- Yetkilendirilmemiş aksesuar veya sarf malzemesi kullanmayın.
- Yapışkan etiketi uygulamadan önce yüzeyi temizleyin, yoksa etiket doğru yapışmaz ve kolayca sıyrılıp çıkabilir.
- Etiketleri aşırı ısıya veya güneş ışığına maruz bırakmayın.

Çevresel Bilgiler

Satın aldığınız ekipman, üretiminde doğal kaynakların çıkarılmasını ve kullanımını gerektirmektedir. Ekipman, sağlık ve çevre için tehlikeli maddeler içerebilir.

Bu maddelerin çevreye dağılmasının önlenmesi ve doğal kaynaklar üzerindeki baskının hafifletilmesi için, uygun geri dönüşüm sistemlerini kullanmanızı teşvik ediyoruz. Bu sistemler, ömrü sona eren ekipmanınızdaki malzemelerin çoğunu çevresel açıdan sağlıklı biçimde yeniden kullanacak ya da bunların geri dönüşümünü sağlayacaktır.

Cihazınızdaki, üzerinde çarpı işareti bulunan çöp kutusu simgesi bu sistemlerin kullanımını gösterir.



Bu ürünün toplanması, yeniden kullanımı ve geri dönüşümü ile ilgili daha fazla bilgiye ihtiyacınız olursa lütfen yerel ya da bölgesel atık yönetimine müracaat edin. Ürünlerimizin çevresel performansı hakkında daha fazla bilgi için DYMO'ya da başvurabilirsiniz.

Elektrik Anma Değerleri

Güç	6V DC
	Bu ürün her biri AA 1,5 V DC olan 4 adet alkalin pille (dahil değildir) çalışır.